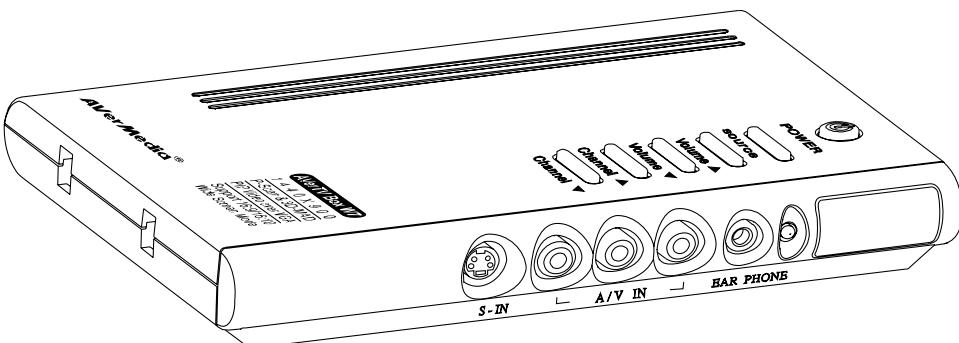


AVerMedia® AVerTV BoxW7

User's Manual



English
Română
Lietuvių
Türkçe

P/N 300AACJ2
Made in Taiwan

AVerMedia®
www.avermedia.com

FCC NOTICE (Class B)



This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Federal Communications Commission Statement

NOTE- This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by tuning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/television technician for help.

CAUTION ON MODIFICATIONS

To comply with the limits for the Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules, this device must be installed in computer equipment certified to comply with the Class B limits. All cables used to connect the computer and peripherals must be shielded and grounded. Operation with non-certified computers or non-shielded cables may result in interference to radio or television reception.

Changes and modifications not expressly approved by the manufacturer could void the user's authority to operate this equipment.

European Community Compliance Statement



This product is conformity with the protection requirements of EU Council Directives 89/336/EEC amended by 92/31/EEC on the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility.

DISCLAIMER

No warranty or representation, either expressed or implied, is made with respect to the contents of this documentation, its quality, performance, merchantability, or fitness for a particular purpose. Information presented in this documentation has been carefully checked for reliability; however, no responsibility is assumed for inaccuracies. The information contained in this documentation is subject to change without notice.

In no event will AVerMedia be liable for direct, indirect, special, incidental, or consequential damages arising out of the use or inability to use this product or documentation, even if advised of the possibility of such damages.

TRADEMARKS

AVerMedia is registered trademarks of AVerMedia TECHNOLOGIES, Inc. IBM PC is a registered trademark of International Business Machines Corporation. Macintosh is a registered trademark of Apple Computer, Inc. Microsoft is a registered trademark and Windows is a trademark of Microsoft Corporation. All other products or corporate names mentioned in this documentation are for identification and explanation purposes only, and may be trademarks or registered trademarks of their respective owners.

COPYRIGHT

© 2007 by AVerMedia TECHNOLOGIES, Inc. All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, transmitted, transcribed, stored in a retrieval system, or translated into any language in any form by any means without the written permission of AVerMedia TECHNOLOGIES, Inc.



THE MARK OF CROSSED-OUT WHEELED BIN INDICATES THAT THIS PRODUCT MUST NOT BE DISPOSED OF WITH YOUR OTHER HOUSEHOLD WASTE. INSTEAD, YOU NEED TO DISPOSE OF THE WASTE EQUIPMENT BY HANDING IT OVER TO A DESIGNATED COLLECTION POINT FOR THE RECYCLING OF WASTE ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT. FOR MORE INFORMATION ABOUT WHERE TO DROP OFF YOUR WASTE EQUIPMENT FOR RECYCLING, PLEASE CONTACT YOUR HOUSEHOLD WASTE DISPOSAL SERVICE OR THE SHOP WHERE YOU PURCHASED THE PRODUCT.

English

Română

Lietuvių

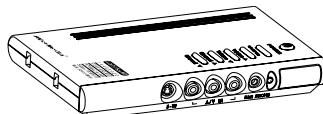
Türkçe

What's in the Package

Continutul pachetului

Pakuotės turinys

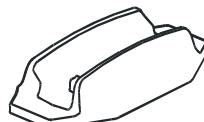
Paket İçeriği



AVERMEDIA AVerTV BoxW7



- Remote Control (with batteries)
- Telecomanda (cu baterii)
- Nuotolinio valdymo pultas (su baterijomis)
- Uzaktan Kumanda Aleti (Pilleri ile Birlikte)



- Vertical Stand
- Stand Vertical
- Vertikalus stovas
- Dikey Ayak



- VGA Cable
- Cablu VGA
- VGA kabelis
- VGA Kablosu



- Power Adapter
- Adaptor Alimentare
- Maitinimo adapteris
- Enerji Kablo Adaptörü



- User's Manual
- Manual de Utilizare
- Naudotojo instrukcija
- Kullanıcı Elkitabı



- Audio Cable
- Cablu Audio
- Garso signalų perdavimo kabelis
- Ses Kablosu

The AVerMedia AVerTV BoxW7 Unit

Unitatea AVerMedia AVerTV BoxW7

„AVerMedia AVerTV BoxW7“ blokas

AVERMEDIA AVerTV BoxW7 Ünitesi

Touch Button Control Panel

Panou de Control cu butoane

Valdymo mygtukai ant korpuso

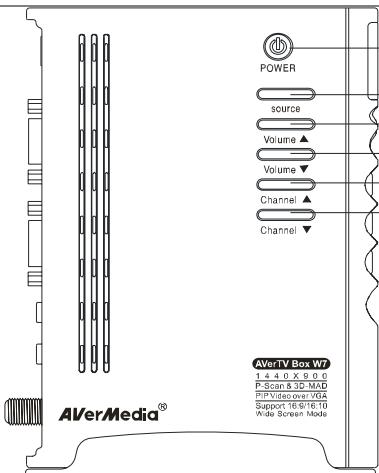
Dokunmatik Düğmeli Kumanda Panosu

The Touch Button Panel found on the top side of the AVerTV BoxW7 provides quick access to commonly used functions.

Panoul amplasat pe partea de sus a dispozitivului ofera acces rapid la functiile cele mai utilizate.

Valdymo skydelio mygtukais, išrengtais viršutinėje „AVerTV BoxW7“ korpuso dalyje, galima greitai pasiekti dažniausiai naudojamas funkcijas.

AVerTV BoxW7'ün tepesinde bulunan Dokunmatik Düğmeli Kumanda Panosu, genel olarak kullanılan işlevlere kolay erişim sağlar.



- 1 POWER
- 2 SOURCE
- 3 VOLUME ▲/▼
- 4 CHANNEL ▲/▼

Turn the unit on /off	Porneste / Opreste	Prietaiso įjungimas/išjungimas	Ünityei devreye al/devre dışı et
Press this button to toggle between TV/Video and PC display	Apasati acest buton pentru a comuta intre TV/Video si PC	Paspaudus ši mygtuka per jungiamas televizijos/vaizdo sistemos arba kompiuterio vaizdo rodymo režimas	TV/Video ve Kişisel Bilgisayar arasından geçiş yapmak için bu düğmeye bas
Press Volume ▲ to increase and Volume ▼ to decrease the volume level	Apasati Volume ▲ pentru a mari si Volume ▼ pentru a micsora volumul	Paspaudus VOLUME ▲ garso stiprumas padidinamas, o VOLUME ▼ – sumažinamas	Sesin artırılması için basılır / Sesin azaltılması için basılır
Press Channel ▲ to go up and Channel ▼ to go down to the next active TV channel	Apasati Channel ▲ si Channel ▼ pentru a comuta intre canalele TV active	Paspaudus CHANNEL ▲ įjungiamas tolimesnis, o CHANNEL ▼ – ankstesnis (saraše) aktyvus TV kanalas	Yukarı, bir sonraki çalışan TV kanalına gitmek için basılır/ Aşağı, bir sonraki çalışan TV kanalına gitmek için basılır

Infrared Sensor

Senzor Infraroșu

Infraraudonųjų spinduliuų jutiklis

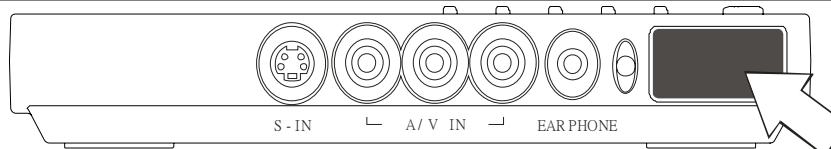
Kızılıtesi Algılayıcı

When using the remote control, aim it at the Infrared Sensor which is located at the front panel of the AVerTV BoxW7.

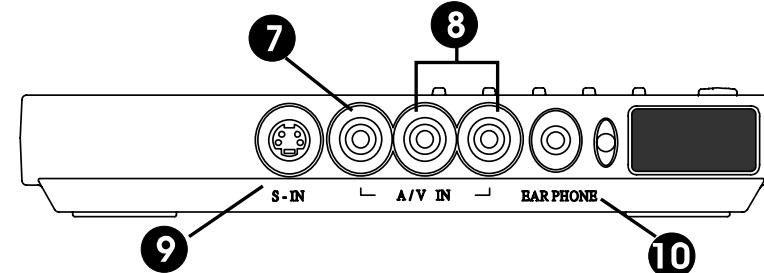
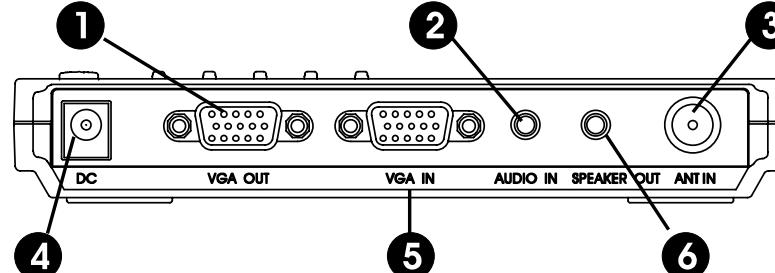
Cand folositi telecomanda indreptati-o catre senzorul infraroșu situat pe panoul frontal al dispozitivului

Naudodami nuotolinio valdymo pultą nukreipkite ji į infraraudonųjų spinduliuų jutiklį, kuris įrengtas „AVerTV BoxW7“ korpuso priekiniame skydelyje.

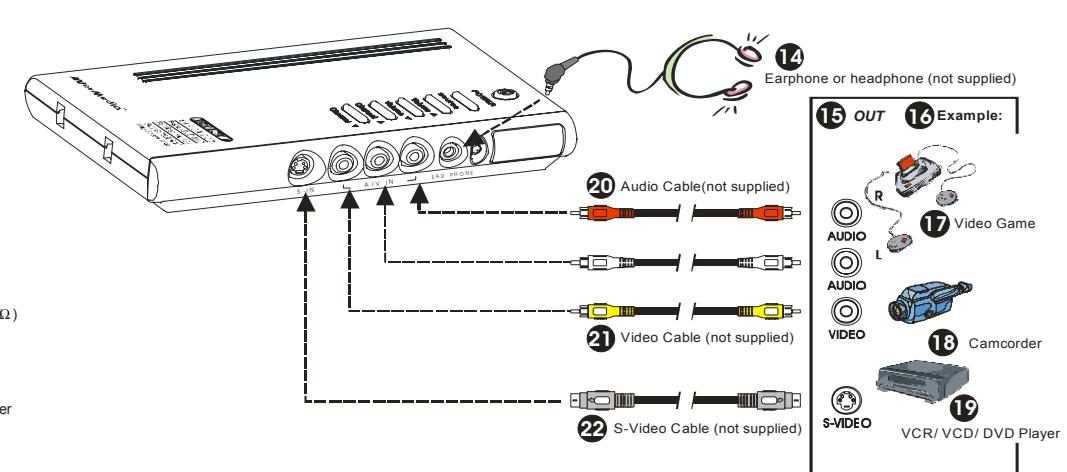
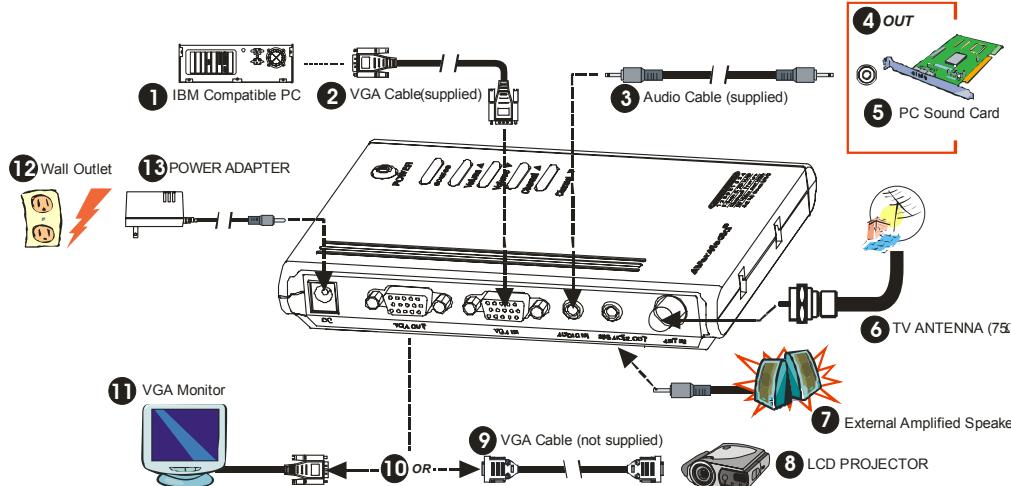
Uzaktan kumanda aleti ile, AVerTV BoxW7 ön panosuna konmuş bulunan Kızıl Ötesi algılayıcıya kumanda edilir.



Connection Ports	Porturi pentru conectare	Prijungimo prievadai	Bağlantı Kapıları
The port connectors allow connection of your TV antenna, PC, VGA monitor or LCD projector, speakers, video, or s-video source etc.	Intrările permit conectarea antenei TV; PC-ului; monitorului VGA sau a proiectoarei LCD; boxelor; sursei video sau S-Video; etc.	Per šiuos jungiamuosius prievadus galima prijungti televizinę anteną, asmeninį kompiuteri, VGA monitoriū arba LCD projektoriū, garsintuvus, įprastą arba „s-video“ vaizdo atkūrimo įtaisą ir pan.	Kapı bağlantıları; TV anteninin, kişisel bilgisayarın, VGA ekranının veya LCD projektörünün, hoparlörlerin, videoyun veya Süper Video kaynaklarının vs bağlaması olanağını verir.



AVerMedia AVerTV BoxW7 Back Panel	Panou spate AVerMedia AVerTV BoxW7	„AVerMedia AVerTV BoxW7“ užpakalinis skydelis	AVerMedia AVerTV BoxW7 Arka Panosu
1. VGA OUTPUT to MONITOR 2. AUDIO INPUT from PC's SOUND CARD 3. TV ANTENNA(75Ω) 4. POWER ADAPTER 5. VGA INPUT from PC 6. SPEAKER CONNECTION	1. Iesire VGA pentru MONITOR 2. Intrare AUDIO de la PLACA de SUNET a PC-ului 3. Antena TV (75Ω) 4. Adaptor Alimentare 5. Intrare VGA de la PC 6. Conectare Boxe	1. VGA IŠVESTIS į MONITORIŪ 2. GARSO ĮVESTIS iš KOMPIUTERIO GARSO PLOKŠTĖS 3. TV ANTENA (75Ω) 4. MAITINIMO ADAPTERIS 5. VGA ĮVESTIS iš KOMPIUTERIO 6. GARSINTUVŲ JUNGTIS	1. VGA Monitör Çıkışı 2. KİŞİSEL BİLGİSAYAR SES KARTINDAN GELEN SES GİRİŞİ 3. TV Anteni (75Ω) 4. Enerji Kablo Adaptörü 5. Kişisel Bilgisayardan Gelen VGA Girişİ 6. Oparlör Bağlantısı
AVerMedia AVerTV BoxW7 Front Panel	Panou frontal AVerMedia AVerTV BoxW7	„AVerMedia AVerTV BoxW7“ priekinis skydelis	AVerMedia AVerTV BoxW7 Ön Panosu
7. COMPOSITE VIDEO INPUT 8. Left & Right AUDIO INPUT 9. S-VIDEO INPUT 10. EARPHONE JACK	7. Intrare video Composite 8. Intrare audio Stanga & Dreapta 9. Intrare S-Video 10. Mușa casti	7. SUDĘTINIŲ (COMPOSITE) VAIZDO SIGNALŲ ĮVESTIS 8. Kairiojo ir dešiniojo kanalu GARSO ĮVESTIS 9. S-VIDEO ĮVESTIS 10. LIZDAS AUSINIŲ KIŠTUKUI	7. VIDEO GİRİŞİ 8. Sol ve Sağ Ses Girişİ 9. Süper Video GİRİŞİ 10. KULAKLIK JAKI
The Installation and Setup section provides more information on cable connections.	Secțiunea de instalare și configurare ofera mai multe informații cu privire la modul de conectare a cablurilor	Daugiau informacijos apie kabelių prijungimą pateikta skyrellyje „Irengimas ir nustatymas“.	Kablo bağlantıları ile ilgili daha fazla bilgi, Montaj ve Ayarlar Bölümünde verilmiştir.
Installation and Setup	Instalare si configurare	Irengimas ir nustatymas	Montaj ve Ayaarylär
The figure below shows the proper cable connections for installing AVerTV BoxW7 and connecting it to your audio/video equipment.	Figura de mai jos arată modalitatea corecta de instalare a cablurilor pentru AVerTV BoxW7 si conectarea la echipamentul audio/video	Toliau pateiktame paveikslėlyje pavaizduota, kaip irengiant „AVerTV BoxW7“ įtaisą ir prijungiant ji prie garso/vaizdo sistemų reikia tinkamai sujungti kabelius.	AVerMedia AVerTV BoxW7 ve ses/video donatımı montesi ile ilgili uygun kablo bağlantıları aşağıdaki şekilde gösterilmiştir.



English

1. IBM Compatible PC
2. VGA Cable (supplied)
3. Audio Cable (supplied)
4. OUT
5. PC Sound Card
6. TV ANTENNA (75Ω)
7. External Amplified Speaker
8. LCD PROJECTOR
9. VGA Cable (not supplied)
10. OR
11. VGA Monitor
12. Wall Outlet
13. POWER ADAPTER
14. Earphone or headphone (not supplied)
15. OUT
16. Example:
17. Video Game
18. Camcorder
19. VCR/ VCD/ DVD Player
20. Audio Cable(not supplied)
21. Video Cable (not supplied)
22. S-Video Cable (not supplied)

Română

1. PC compatibil IBM
2. Cablu VGA (inclus)
3. Cablu Audio (inclus)
4. Iesire
5. Placa audio a PC-ului
6. Antena TV (75Ω)
7. Boala externă cu amplificator
8. Proiectoare LCD
9. Cablu VGA (nu este inclus)
10. sau
11. Monitor VGA
12. Priza de perete
13. Adaptor alimentare
14. Casti (nu sunt incluse)
15. Iesire
16. Exemplu:
17. Joc Video
18. Camera video
19. VCR/ VCD/ DVD Player
20. Cablu Audio (nu este inclus)
21. Cablu Video (nu este inclus)
22. Cablu S-Video (nu este inclus)

Lietuvių

1. IBM standarto kompiuteris
2. VGA kabelis (komplekto)
3. Garso signalų kabelis (komplekto)
4. Išvesties jungtis (OUT)
5. Kompiuterio garso plokštė
6. TV ANTENA (75Ω)
7. Išorinių garsintuvų su stiprintuvu
8. LCD PROJEKTORIUS
9. VGA kabelis (komplekto nėra)
10. ARBA
11. VGA monitorius
12. Elektros tinklo lizdas
13. MAITINIMO ADAPTERIS
14. Ausinės (komplekto nėra)
15. Išvesties jungtis (OUT)
16. Pavyzdys:
17. Žaidimų kompiuteris
18. Vaizdo kamera
19. Vaizdajuočių/ VCD/ DVD grotuvas
20. Garsio signalų kabelis (komplekto nėra)
21. Vaizdo signalų kabelis (komplekto nėra)
22. „S-Video“ kabelis (komplekto nėra)

Türkçe

1. IBM Uyumlu Kişisel Bilgisayar
2. VGA Kablosu (Verilmiş)
3. Ses Kablosu (verilmiş)
4. ÇIKIŞ
5. PC Ses Kartı
6. TV Anteni (75W)
7. Kuvvetlendirilmiş Dış Oparlör
8. LCD PROJEKTÖRÜ
9. VGA Kablosu (Ünite ile verilmemiş)
10. VEYA
11. VGA Monitörü
12. Duvar Çıkışı
13. Enerji Kablo Adaptörü
14. Kulaklık veya başlıklı kulaklık (Ünite ile verilmemiş)
15. CİKİŞ
16. Örnek:
17. Video Oyunu
18. Kamera ve kayıt gereci
19. Video Kaset Kayıt Gereci
20. Ses Kablosu (Ünite ile verilmemiş)
21. Video Kablosu (Ünite ile verilmemiş)
22. Süper Video Kablosu (Ünite ile verilmemiş)

Using the AVerMedia AVerTV BoxW7**Folosirea AVerMedia AVerTV BoxW7**

Different countries have different TV systems, for example, PAL-BG, PAL-DK, NTSC-J, NTSC-M...etc. AVerTV BoxW7 functions only with the TV system of the country it is manufactured for and originally distributed in.

Each column in the table below corresponds to a different type of TV system. Only one of these TV systems (only one column) will appear as your SET AREA. Make sure that you select the correct country signal from the menu. To change the area setting, refer to SET AREA (page 7).

To ensure that you can select and watch all active channels, refer to section CH SCAN (page 6) on how to automatically scan and memorize all active TV channels in your area.

În funcție de țara, există diferite sisteme TV, ca de exemplu, PAL-BG, PAL-DK, NTSC-J, NTSC-M...etc. AVerTV BoxW7 funcționează doar cu sistemul TV al țării pentru care a fost produs și distribuit.

Fiecare coloana a tabelului de mai jos corespunde unui tip de sistem TV diferit. Doar un singur tip de sistem TV (doar o coloană) va apărea ca SET AREA (ARIE DE INSTALARE). Asigurați-vă că selectați semnalul corect corespunzător țării dumneavoastră din meniu. Pentru a schimba aria de setare, mergeți la secțiunea SET AREA (ARIA DE INSTALARE) (pagina 7).

Pentru a va asigura că puteți selecta și privi toate canalele active, mergeți la secțiunea Cautare Canale (pagina 6) ce se referă la modul de căutare și memorare a canalelor active din aria dumneavoastră de acoperire.

„AVerMedia AVerTV BoxW7“ naudojimas

Skirtingose valstybėse naudojamos ir skirtinės televizijos signalų sistemos, pvz., PAL-BG, PAL-DK, NTSC-J, NTSC-M ir pan. „AVerTV BoxW7“ įtaisais pritaikytas veikti tik su tos valstybės, kurioje jis pagamintas arba kurioje yra oficialiai parduodamas, televizijos signalų sistema. Kiekvienas žemiau pateiktos lentelės stulpelis atitinka skirtinę televizijos signalų tipą. Parametru SET AREA (nustatytu sritis) gali būti išrinkta tik viena iš šių sistemų (nurodyta viename stulpelyje). Patirkinkite, ar meniu pasirinkote tinkamą toje valstybėje naudojamų televizijos signalų tipą. Informaciją apie sritis pakeitimą žr. SET AREA (sritis nustatymo) funkcijos apraše (7 ps.).

Kad būtumėte tikri, jog galėsite pasirinkti ir žiūrėti visus aktyvius kanalus, žr. skyrelį CH SCAN (kanalu skenavimas, 6 ps.), kur pateikta informacija apie automatinį jūsų vietovėje galimą priimti kanalu skenavimą ir išsiminima.

AVerMedia AVerTV BoxW7 Kullanımı

Farklı ülkelerin farklı TV sistemleri bulunmaktadır. Örneğin, PAL-BG, PAL-DK, NTSC-J, NTSC-M...vb. AVerTV BoxW7 , hangi ülke için üretilmişse ya da hangi ülkede orijinal olarak dağıtılmışsa sadece o ülkenin TV sistemiyle uyumlu olarak çalışmaktadır.

Aşağıdaki tabloda bulunan her sütun farklı bir TV sisteme karşılaşılmaktadır. Sadece bu sistemlerden biri (sadece bir sütun) sizin TV sisteminizdir. Menüden doğru ülke sinyalarını seçtiğinizden emin olun. TV sistem ayarlarını değiştirmek için , SET AREA bölümune bakınız.(sayfa 7).

Bölgelerde çalışan tüm TV kanallarının seçilmesi, otomatik olarak taraması, belleğe alınması ve seyredilmesi ile ilgili bilgiler için Sayfa 6'daki KANAL TARAMA (CH SCAN) Bölümüne bakınız.

PAL-N PAL-M NTSC-M	SECAM-DK	SECAM-L	PAL-I	PAL-BG		PAL-DK
	BULGARIA	FRANCE	UK	AUSTRALIA	TURKEY	CHINA
ARGENTINA				BANGLADESH	MALTA	MACEDONIA
BRAZIL				BELGIUM	NETHERLANDS	POLAND-1
KOREA				CYPRUS	NETHERLANDS_1	POLAND-2
PHILIPPINES				DENMARK	NETHERLANDS_2	POLAND-3
TAIWAN				EGYPT	NORWAY	SLOVAKIA
USA-HRC				FINLAND	PORTUGAL	VIETNAM
USA-IRC				GERMANY	RUMANIA	
USA-STD				GREECE	SINGAPORE	
				HUNGARY	SLOVENIA	
				INDIA	SPAIN	
				INDONESIA	SWEDEN	
				IRAN	SWITZERLAND	
				ISRAEL_ZAHAV	SYRIA	
				ISRAEL_MATAV	THAILAND	
				ISRAEL_IDAN	UAE	
				ISRAEL_GVANIM	YUGOSLAVIA	

Accessing TV Controls		Accesarea Comenzilor TV	Prieiga prie TV valdymo funkciju	TV Kumandalarına Erişim	
To access various TV controls, open up the menu displays or press on the remote control buttons.		Pentru a accesa diferite comenzi TV, deschideti meniu sau apasati butoanele telecomenzi	Pasiekti īvairias TV valdymo funkcijas galite atidarb menu langus arba spausdami nuotolinio valdymo pultu mygtukus.	Çeşitli TV kumandalarına erişmek için, Mönü Ekranı açılır veya uzaktan kumanda aleti düğmelerine basılır.	
The Remote Control		Telecomanda	Nuotolinio valdymo pultas	Uzaktan kumanda aleti	
The diagram below shows the remote control unit layout.		Diagrama de mai jos prezinta telecomanda	Toliau pateiktame paveikslėlyje pavaizduotas nuotolinio valdymo pultu funkcijų paskirstymas	Aşağıdaki diyagram uzaktan kumanda ünitesinin göstermektedir.	
		<p>1. POWER Turn the unit on/off</p> <p>2. NUMBER BUTTONS To select a TV channel</p> <p>3. CHANNEL RETURN Go to the previously selected channel</p> <p>4. PIC MODE Allows you to instantly switch to three (3) brightness level.</p> <p>5. VOL ▲/▼</p> <ul style="list-style-type: none"> * To increase and decrease volume level * Use these button to adjust the menu or picture setting * In adjusting the OSD position, use these buttons to move the menu display to the left and right of the screen <p>6. MENU To call up the menu display</p> <p>7. SLEEP To automatically turn off the unit after 30, 60, 90, 120 or 150 minutes.</p> <p>8. PIP CH To use the normal function of the CH▲, CH▼, Vol◀, and Vol▶ buttons in PIP mode.</p> <p>9. PIP Pos. To move the small TV/Video screen using the CH▲, CH▼, Vol◀, and Vol▶ buttons in PIP mode.</p> <p>10. II To temporarily freeze the image on the screen. Press the button again to unfreeze the image.</p> <p>11. PC BGM/ Res.</p> <ul style="list-style-type: none"> - Switch the audio source from the AVerTV BoxW7 when in PC display mode - Switch display resolution setting to 1024x768 when in TV/Video mode <p>12. SOURCE Switch between TV or external video sources</p> <p>13. PREVIEW Continuously display the next consecutive TV channels.</p> <p>14. PICTURE To adjust brightness, contrast, color, tint or sharpness</p> <p>15. CH▲/▼</p> <ul style="list-style-type: none"> * Go to the next or previous TV channel line up * Use these buttons to make the selection in the menu or picture setting * In adjusting the OSD position, use these buttons to move the menu display up and down of the screen <p>16. MUTE To turn off /on the sound</p> <p>17. PIP Switch between PIP*, and Full Screen mode</p> <ul style="list-style-type: none"> * To watch TV/Video in a small screen on an always on top of the PC display. <p>18. TELETEXT (option) Press to view teletext, and disable teletext.</p> <p>19. MTS/ STEREO (option) If the channel offers multi-language feature, press this button to toggle between languages.</p> <p>20. AV/PC To toggle between TV/ Video or PC display</p>	<p>Porneste/Opreste unitatea</p> <p>Pentru a selecta un Canal TV</p> <p>Mergi la canalul selectat anterior</p> <p>Poti comuta intre trei (3) nivele de stralucire.</p> <p>* Pentru a mari si micsora nivelul volumului</p> <p>* Folositi aceste butoane pentru a ajusta setarile meniu sau imaginii</p> <p>* in ajustarea pozitiei OSD, folositi aceste butoane pentru a muta afisaj-ul meniului la dreapta sau stanga ecranului</p> <p>Pentru afisarea meniului</p> <p>Pentru inchiderea automata a unitatii dupa 30,60,90,120 sau 150 de minute.</p> <p>Pentru a folosi functiile normale ale butoanelor CH▲, CH▼, Vol◀ si Vol▶ in modul PIP.</p> <p>Pentru a muta ecranul TV/Video mic folosind butoanele CH▲, CH▼, Vol◀ si Vol▶ in modul PIP.</p> <p>Pentru a opri pe imagine, temporar, imaginea pe ecran. Apasati butonul din nou pentru a reporni imaginea.</p> <p>- Schimbati sursa audio de la AVerTV BoxW7 cand sunteți in modul de display PC</p> <p>- A schimba rezolutia imaginii la 1024x768 cand este modul TV/Video</p> <p>Comuta intre sursa TV si video externa</p> <p>Afisare continua a canalelor TV care urmeaza</p> <p>Pentru a modifica stralucirea, contrastul, culoarea, nuanta sau profunzimea.</p> <p>*Comuta intre urmatoarea sau grila TV anterioara</p> <p>*Folositi aceste butoane pentru a selecta o setare din meniu sau meniu imagine</p> <p>*Pentru ajustarea pozitiei OSD, folositi butoanele pentru a muta meniul in sus si in jos pe ecran</p> <p>Pentru a Porni/Opri sunetul</p> <p>Pentru a comuta intre modurile PIP* si Full Screen</p> <p>*Pentru a viziona TV/Video intr-un ecran mic care ramane mereu in fata celorlalte ferestre ale PC-ului.</p> <p>Se apasa pentru afisare teletext si inchidere teletext</p> <p>Daca, canalul ofera setari in mai multe limbi, apasati butonul pentru a schimba limba</p> <p>Pentru a trece de la TV/Video la dosplay PC si invers</p>	<p>Prietaiso ījungimas/išjungimas</p> <p>TV kanalo pasirinkimas</p> <p>Perējimas prie anksčiau žiūrėto kanalo</p> <p>Vieno iš trijų (3) vaizdo šviesumo lygių pasirinkimas</p> <p>* Garso stiprumo lygio padidinimas arba sumažinimas</p> <p>* Šiaisiai mygtukais taip pat galima pakeisti meniu arba vaizdo parametrų nustatymą</p> <p>* Reguliuojant ekranė rodomo meniu (OSD) padėtį šiaisiai mygtukais meniu ekrane galima perkelti kairiau ir dešiniau</p> <p>Meniu lango iškvietimas</p> <p>Automatinis ījungimas po 30, 60, 90, 120 ar 150 min.</p> <p>Iprastų CH▲, CH▼, VOL◀ ir VOL▶ funkcijų naudojimas PIP režimu.</p> <p>Mažojo TV/vaizdo sistemos vaizdo lango perkėlimas CH▲, CH▼, VOL◀ ir VOL▶ mygtukais PIP režimu.</p> <p>Laikinai sustabdykite vaizda. Paspauskite klavišą, norédami vėl paleisti vaizda.</p> <p>- Garsas šaltiniu per jungimas, kai „AVerTV BoxW7“ veikia kompiuterio vaizdo rodymo režimu</p> <p>- Nustatykite rezoliuciją 1024x768 TV/Video režime</p> <p>Šaltinio – televizijos imtuvo arba išorinių vaizdo signalų šaltinio – pasirinkimas</p> <p>Automatinis tolimesnių TV kanalu per jungimas.</p> <p>Šviesumo, kontrastingumo, spalvingumo, atspalvių arba vaizdo aštrumo reguliavimas</p> <p>* Perējimas prie tolimesnio arba ankstesnio (saraše) televizijos kanalo</p> <p>* Šiaisiai mygtukais taip pat galima pasirinkti meniu arba vaizdo parametrų nustatymą</p> <p>* Reguliuojant ekranė rodomo meniu (OSD) padėtį šiaisiai mygtukais meniu ekrane galima perkelti aukščiau ir žemiau</p> <p>Garsos ījungimas</p> <p>Pasirinkite PIP*, PIP See-thru* ir Full Screen režimus</p> <p>*Televizijos/vaizdo sistemos vaizdo peržiūra mažame ekrane ir visuomet virš kompiuterio vaizdo.</p> <p>Pasirinkite žiūréti arba žiūréti teletekstą</p> <p>Jei tuo kanalu garsas transliuojamas iš karto keliomis kalbomis, paspaudus šį mygtuką kalbas galima pasirinkti.</p> <p>Televizijos/vaizdo sistemos arba asmeninio kompiuterio monitorius vaizdo pasirinkimas</p>	<p>Ünitemi aç/kapat</p> <p>TV kanalynýn seçilmesi</p> <p>Daha önce seçilmiş kanala git</p> <p>Üç (3) parlaklık seviyesine anında geçiş sağlar.</p> <p>* Sesin yükseltmesi ve azaltılması için</p> <p>* Bu düğmeyi menü ve görüntü ayarında kullan</p> <p>* Ekran Gösterimi ile ilgili konum ayarında mönö görüntüsünün ekranın soluna ve sağına hareket ettirilmesinde bu düğmeyi kullan</p> <p>Mönü görüntüsünүн çäðýrylmasý</p> <p>Ünitemi 30, 60, 90, 120 veya 150 dakikadan sonra otomatik olarak kapatmak için.</p> <p>CH▲, CH▼, Vol◀, ve Vol▶ standart iþlev düðümelerinin kullanýlmasý.</p> <p>Küçük TV/Video ekranýnýn CH▲, CH▼, Vol◀, ve Vol▶ düðümelerini kullanmak suretiyle hareket ettirilmesi.</p> <p>Ekrandaki görüntüyü geçici olarak dondurmak için. Görüntüyü normale döndürmek için düğmeye yeniden basin.</p> <p>-Kişisel Bilgisayar, modu gösterdiğinde; AVerTV BoxW7'den ses kaynağına bağlan</p> <p>- Ekran çözünürlüğünü TV/Video modunda 1024x768 olarak değiştirin</p> <p>TV veya harici video kaynaðý arasýnda geçip yap</p> <p>TV kanallarını, biri biri ardina sıra ile, sürekli olarak gösterir</p> <p>Parlaklık, kontrast, renk, renk tonu veya netlik ayarının yapılması</p> <p>* Bir sonraký veya bir önceki TV kanalýna git</p> <p>* Bu düðmeyi, menüde veya resim ayarlarında seçim yapmadan kullan</p> <p>* Ekran Gösterimi ile ilgili konum ayarynda hareket için bu düğmeyi kullan</p> <p>Sesin açýlyp kapatýlmasý için</p> <p>PIP*. PIP see-thru** ve tam ekran modları arasında seçim yapın</p> <p>*TV ve Videonun, her saman için Kişisel Bilgisayar ekranının tepesine konmuş bulunan küçük ekrandan izlenmesi.</p> <p>Teletexti görmek veya kapatmak için basın.</p> <p>Kanalın çok dil özelliğine sahip bulunması halinde, diller arasında geçiş yapmak için bu düğmeye bas.</p> <p>TV/Video veya harici video kaynaðý arasýnda geçip yapmak için</p>

English

Română

Lietuvių

Türkçe

Teletext Control Buttons (Optional)

The figure and descriptions in this section show how to use the teletext function using the remote control.

Butoane de control teletext (Optional)

Imaginea si descrierea arata modul de utilizare a functiei teletext folosind telecomanda

Teletext Control Buttons (Optional)

Paveikslėliai ir aprašymai, čia nurodo kaip naudotis teleteksto funkcija, nuotolinio valdymo pulteliu pagalba.

Teletekst Kontrol Düğmeleri (İsteğe bağlı)

Bu bölümdeki şekil ve açıklamalar, uzaktan kumanda kullanılarak teletekst fonksiyonunun nasıl kullanılacağını gösterir.



1 NUMBER BUTTONS	To select a teletext page	Selectare pagina teletext	Pasirinkite teletex puslapj	Bir teletekst sayfası seçmek için
2 CH▲/▼	Use the CH▲ and CH▼ buttons to go to the next upper or lower teletext page.	Folosire butoane CH▲ si CH▼ pentru a merge la paginile teletext de mai sus sau mai jos.	Naudokite CH▲ ir CH▼ norédami vaikščioti po teleteksto puslapius	Bir sonraki üst veya alt teletekst sayfasına gitmek için CH▲ ve CH▼ düğmelerini kullanınız.
3 FASTEXT LINK / VOL ►	Jump to the teletext page which the green color corresponds to.	Transfer la pagina de teletext a culorii verzi	Pereikite į teleteksto puslapj kuris atitinka žaliu spalvą.	Yeşil rengin ilgili olduğu teletekst sayfasına atlar.
4 FASTEXT LINK	Jump to the teletext page which the blue color corresponds to.	Transfer la pagina de teletext a culorii albastre	Pereikite į teleteksto puslapj kuris atitinka mėlyną spalvą.	Mavi rengin ilgili olduğu teletekst sayfasına atlar.
5 FASTEXT LINK / VOL ◀	Jump to the teletext page which the red color corresponds to.	Transfer la pagina de teletext a culorii rosii	Pereikite į teleteksto puslapj kuris atitinka raudoną spalvą.	Kırmızı rengin ilgili olduğu teletekst sayfasına atlar.
6 TELETEXT	Press to view teletext, overlay text over video and disable teletext	A se apasa pentru vedere teletext, text suprapus peste video si dezactivare teletext.	Pasirinkite View, Overlay ar Disable teleksto funkciją.	Teleteksti izlemek, teksti video üzerinde görüntülemek ve teleteksti kapatmak için basın
7 FASTEXT LINK	Jump to the teletext page which the yellow color corresponds to.	Transfer la pagina de teletext a culorii galbene	Pereikite į teleteksto puslapj kuris atitinka geltoną spalvą.	Sarı rengin ilgili olduğu teletekst sayfasına atlar.



Customizing the Picture Setting

If you want to adjust the picture quality, press the **PICTURE** button on the remote. Then, you can use the **CH▲** or **CH▼** buttons to select the items in the **PICTURE** menu; and the **Vol◀** or **Vol►** buttons to make the adjustment.

To restore the picture default setting, select **RESET** and then press **Vol►**.

Personalizati setarile imaginii

Daca doriti sa modificati calitatea imaginii, apasati butonul de Imagine (Picture) de pe telecomanda. Apoi, puteti folosi butoanele **CH▲** sau **CH▼** pentru a selecta o sectiune din meniu Imagine; si butoanele **Vol◀** sau **Vol►** pentru a modifica.

Pentru a reveni la setarile initiale, selectati Resetare (Reset) si apoi **Vol►**.

Vaizdo parametru suderinimas

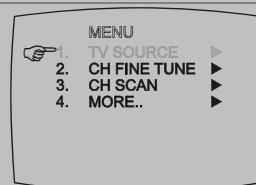
Jei norite tinkamai sureguliuoti vaizdo kokybę, paspauskite nuotolinio valdymo pulto mygtuką **PICTURE**. Tada mygtukais **CH▼** arba **CH▲** galima pasirinkti elementus meniu **PICTURE** meniu, o mygtukais **Vol◀** arba **Vol►** nustatyti pageidaujamą parametru vertę.

Jei norite atkurti standartinius vaizdo parametrus, pasirinkite **RESET**, o tada paspauskite mygtuką **Vol►**.

Görüntü Ayarının İsteğe Göre Yapılması

V veya video görüntü kalite ayarları yapılmak istendiğinde, uzaktan kumanda aleti üzerindeki **PICTURE** düğmesine basılır. Bundan sonra, **PICTURE** Mönüsündeki kalemlerin seçilmesi için, **CH▲** veya **CH▼** ve ayar yapmak için **Vol◀** veya **Vol►** düğmeleri kullanılır.

Varsayılan görüntü ayarının yeniden yüklenmesi için, **RESET** seçilir ve bundan sonra **Vol►** düğmesine basılır.



Calling Up a Menu Display

Press the **MENU** button on the remote control to call up and exit the main menu or submenu display. Then, you can use the **CH▲** or **CH▼** buttons to select the items in the menu list; and the **Vol◀** or **Vol►** buttons to adjust or to make a selection. The table on the next page lists the different functions you will find in the menu.

Afisarea meniului pe ecran

Apasati butonul **MENU** de pe telecomanda pentru a afisa si a inchide meniul principal sau submeniul. Apoi, puteti folosi butoanele **CH▲** sau **CH▼** pentru a selecta o sectiune din lista de meniu; si butoanele **Vol◀** sau **Vol►** pentru a ajusta sau a face o modificar. Tabelul de pe pagina urmatoare arata diferentele functii pe care le veti gasi in meniu.

Meniu lango iškvietimas

Paspaudus **MENU** mygtuką nuotolinio valdymo pulte galima įjungti meniu lango arba **CH▲** pagrindinio arba submeniu langą. Tada mygtukais **CH▼** arba **CH▲** galima pasirinkti elementus meniu sąraše, o mygtukais **Vol◀** arba **Vol►** nustatyti pageidaujamą parametru vertę arba išsirinkti reikiama funkciją.

Tolimesniame puslapyje pateiktoje lentelėje

aprašytos tvairios meniu funkcijos.

Mönü Ekrانının Çağırlaması

Ana mönü veya alt mönü ekranlarını çağırılmak ve bu ekranlardan çıkmak için, uzaktan kumanda aleti üzerindeki **MÖNÜ** düğmesine basılır. Bundan sonra, mönü listesindeki kalemlerin seçilmesi için, **CH▲** veya **CH▼** ve ayar veya seçim yapılması için **Vol◀** veya **Vol►** düğmeleri kullanılır. Mönü tarafından içeri被打开的表格.

Supported Display Setting in PIP Mode

The reference table below lists the monitor display resolution and refresh rate settings that AVerTV BoxW7 supports when viewing in PIP mode:

Setari pentru afisaj suportate de modul PIP

Tabelul de mai jos indica rezolutiile monitoarelor si setarile ratei de refresh pe care AVerTV BoxW7 le suporta cand vizionati in modul PIP:

Palaikomi monitoriaus parametrai PIP režimu

Toliau pateiktoje lentelėje išvardyti galimi monitoriaus skyros ir atnaujinimo dažnio deriniai, palaikomi „AVerTV BoxW7“ itaiso, kai šis rodo vaizdą PIP režimu.

PIP mod' da display ayarlarını destekler

Aver TV BoxW7 PIP modundayken referans tablosundaki ekran çözünürlüğü ve ekran tazeleme oran ayarlarını destekler :

Resolution / Rezolutie / Skyra / Çözünürlük	Refresh Rate (Hz) / Rata de Refresh (Hz) / Atnaujinimo dažnis (Hz) / Ekran yenileme hızı (Hz)
1024 x 768	60, 70, 75, 85
1280 x 768	60
1280 x 1024	60
1440 x 900	60

Main Menu	English	Română	Lietuviu	Türkçe	
	On Screen Display	Usage	Folosire	Naudojimas	Kullanım
TV SOURCE		Use the CH▲ or CH▼ buttons to select between antenna TV or cable TV source, then press Vol► button to make the selection.	Folosiți butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a selecta Antena TV sau Cablu TV, apoi apăsați Vol► pentru a selecta.	Mygtukais CH▲ ar CH▼ pasirinkite išrastą arba kabelinę televiziją, o tada mygtukui VOL► ši savo pasirinkimą patvirtinkite.	Kablolu ve kablosuz TV kaynakları CH▲ veya CH▼ düğmeleri kullanılmak suretiyle seçilir ve sonra da Vol► düğmesine basılır.
CH FINE TUNE		If the TV reception is not clear, choose CH FINE TUNE then press Vol◄ and Vol► buttons until the TV picture becomes clear.	Daca receptia nu este clara, selectati CH FINE TUNE apoi apasati Vol◄ sau Vol► pana cand imaginea devine clara.	Jei vaizdo, formuojamо pagal priimamus televizijos signalys, kokybę prasta, pasirinkite CH FINE TUNE, tada paspauskite VOL◄ ir VOL► mygtukus, kol televizijos translacijos vaizdas taps kokybiškas.	TV alındığının temiz olmaması halinde, CH FINETUNE seçilir ve sonra da, görüntü berrak oluncaya kadar Vol◄ ve Vol► düğmelerine basılır.
CH SCAN		Use CH▲ or CH▼ buttons to select between CH Scan or All FREQ SCAN. Press Vol► button to make the selection. If you want to interrupt or cancel the scanning process, press MENU button, but this will only memorize the scanned channel. These two types of channel-preset functions enable you to memorize all active channels in your area. Use the CH SCAN function first. If there are channels missing after you perform CH SCAN, use ALL FREQ SCAN function and repeat the searching process. NOTE: All freq Scan is a very time consuming process. If the default frequency table already includes all active TV channels in your area, then avoid using the All freq Scan.	Folosiți butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a selecta CH Scan sau All FREQ SCAN. Apasati Vol► pentru a selecta. Daca doriti sa intrerupeti sau sa anulati procesul de scanare, apasati butonul MENU, dar aceasta actiune va păstra in memorie doar canalele scanate pana in acel moment. Acesta doua modalitati de selectare a canalelor va va permite sa memorati toate canalele active din zona dumneavoastra. Folosiți mai intai functia CH SCAN. Daca sunt canale care lipsesc dupa ce faceti aceasta operatiune, folositi functia ALL FREQ SCAN (SCANAREA TUTUROR FREVENTILOR) pentru a repeta procesul de cautare. NOTA: Procesul de SCANARE a TUTUROR FREVENTILOR este un proces ce consuma mult timp. Daca tabelul de frecvente standard include deja toate canalele TV active din zona dumneavoastra, atunci evitati folosirea functiei SCANAREA TUTUROR FREVENTILOR.	Mygtukais CH▲ arba CH▼ pasirinkite CH SCAN arba ALL FREQ SCAN. Kad pasirinkima, patvirtintumete, paspauskite mygtukui VOL►. Jei norite nutraukti arba atšaukti skenavimo proceso, paspauskite MENU mygtukus. Tačiau tai bus įsiminti tik nuskenuoti kanalai. Šioms diem vėliau nustatymo funkcijomis įtaisais gali įsiminti visus aktyvius kanalus, kurių signalus galima priimti jūsų vietovėje. Visų pirmo panaudokite CH SCAN funkciją. Jei atlikus CH SCAN proceso dar trūksta kanalu, pasirinkite ALL FREQ SCAN funkciją ir pakartokite paleškos proceso. PASTABA: ALL FREQ SCAN funkcija trunka labai ilgi. Jei standartinėje dažnų lentelėje jau yra visi aktyvūs televizijos kanalai, kurių signalus galima priimti jūsų vietovėje, tuomet funkcijos ALL FREQ SCAN patariame vengti.	CH Scan veya All FREQ SCAN işlevlerinin seçilmesi için CH▲ veya CH▼ düğmeleri kullanılır ve bundan sonra, seçim yapılmıştır için Vol► düğmesine basılır. Tarama işlemine ara verilmesi veya tarama işleminin iptal edilmesi istendiğinde, MÖNÜ düğmesine basılır. Bu işlem, bu halde sadece taranmış olan kanalı belleğe alır. Bu her iki türdeki kanalı önceden bağlama işlemi, bulunan bölgelerde çalışan kanalları tümünü belleğe alır. CH SCAN işlemi ilk olarak kullanılır. CH SCAN işleminin yapılmasından sonra noksan kanalların bulunması halinde ALL FREQ SCAN işlemi ulgulanır ve arama işlemi tekrarlanır. Not: ALL FREQ SCAN, çok zaman isteyen bir işlem olup, varsayılan frekanslar tablosunun, bölgelerde tüm TV kanallarını içermesi halinde, All freq Scan işlemi yapılmaz.
MORE..		Press Vol► button to call up MORE.. menu list.	Apasati butonul Vol► pentru a afisa lista de meniu cu mai multe optiuni	Paspaudus VOL► mygtuką galite iškvesti MORE... meniu sąrašą.	MORE... Menü Listesinin çağırılması için Vol► düğmesine basılır.
DEFAULT		Use the CH▲ or CH▼ buttons to select YES to clear all the preset channels and to restore the original factory default picture setting or NO to exit. Then press Vol►.	Folosiți butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a selecta; YES (DA) pentru a sterge toate canalele memorate si pentru a reveni la setările din fabrică; sau NO (NU) pentru a ieși. Apoi apasati Vol►	Mygtukais CH▲ arba CH▼ pasirinkite YES, kad visi jau nustatyti kanalai būtų išvalyti ir tuo pačiu visiems parametrams būtų gražintos gamykloje nustatytos standartinės vertės, arba pasirinkite NO, jei norite išeiti iš meniu. Tada paspauskite VOL►.	Önceden bağlanmış bütün kanalların silinmesi ve esas fabrika varsayılmaktır. Yeniden yüklenmesi amacıyla YES'in seçilmesi için CH▲ veya CH▼ düğmesi kullanılır veya mörnütlen cıkmak için NO seçilir ve bundan sonra, Vol► düğmesine basılır.
FAVORITE CH		This function enables you to add, remove, reprogram or reassigned the TV channels with channel numbers that are easier to remember. In the selected USER CH, enter the new channel number you want to assign or the channel number you want to remove/add to the channel line up. Then, in the CATV CH or TV CH, enter the channel number you want to remap or the channel number you want to remove/add. Use the CH▲ or CH▼ buttons to select ADD to include or DEL to remove the channel number in the channel line up and then press Vol►. Note: To browse through channels while setting the	Aceasta functie iti permite adaugarea, stergerea, reprogramarea, sau alocarea canalelor TV, numarul de canal dorit. In optiunea USER CH introduceti noul numar pe care vreti sa il atribuiti sau numarul canalului pe care doriti sa il stergeti/adaugati la lista de canale. Apoi, in CATV CH sau TV CH introduceti numarul canalului pe care doriti sa il alocati sau sa il stergeti/adaugati. Folosiți butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a selecta; ADD pentru a include; sau DEL pentru a sterge numarul canalului in lista de canale si apoi apasati Vol►. Pentru a naviga intre canale in timp ce setati User CH si numarul CATV, apasati butoanele CH▲ sau	Šia funkcija galima prideti, pašalinti, iš naujo suprogramuoti arba iš naujo priskirti televizijos kanalamis kitus kanalu numerius, kuriuos būtų lengviau prisiminti. Pasirinkus USER CH jveskite naujajį kanalo numerį, kurį pageidaujate priskirti, arba kanalo, kurį norite pašalinti/prideti prie kanalu sąrašo, numerį. Tada laukose CATV CH arba TV CH jveskite pageidaujamo peradresuoti kanalo numerį arba kanalo, kurį pageidaujate prideti/pašalinti, numerį. Mygtukais CH▲ arba CH▼ pasirinkite ADD, jei norite ištepti, arba DEL, jei norite pašalinti kanala,	EN ÇOK BEĞENİLEN KANAL işlemi kolayca hatırlanması için numaraları olan TV kanallarının ilave edilmesi, silinmesi, yeniden programlanması veya yeniden atanması olanağını verir. Bu maksatla; KULLANICI KANALI seçilir ve atanmak istenen yeni kanal numarası veya silinmesi veya ilave edilmesi istenen kanal numarası, seçilmiş bulunan KULLANICI KANALINA girilir ve bundan sonra atanması, veya seçili kanallardan silinmesi veya bu kanallara ilave edilmesi istenen kanal numarası CATV CH'na veya TV CH'na girilir. Seçili kanallar içerisindeki kanal numarasının silinmesi amacıyla ADD'in ilave edilmesi amacıyla

		User CH and CATV number, press the CH▲ or CH▼ buttons.	CH▼.	kuriusis jtrauktas į kanalu sąrašą, ir tada paspauskite VOL► . Pastaba: našyti po kanalu nustatinėdami USER CH ir CATV numerius galite CH▲ arba CH▼ mygtukais.	DELL'in seçilmesi için, CH▲ veya CH▼ Düğmesi kullanılır ve bundan sonra Vol► düğmesi basılır. Not: KULLANICI KANALI ve KABLOLU TV numarası bağlanırken, tüm kanallara gözatmak için CH▲ veya CH▼ düğmelerine basılır.
SET AREA		Press the MENU button, select MORE, select SET AREA in the MORE, list items, use the CH▲ or CH▼ buttons to choose the appropriate country signal, then press Vol► button to make the selection. If your country is not listed, choose another country with the same TV system as yours.	Apasati butonul MENU, selectati MORE, selectati SET AREA in lista sectiunii MORE, folositi butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a alege semnalul adevarat regiunii, apoi apasati butonul Vol► pentru a selecta. Daca tara dumneavoastra nu este in lista, alegeti alta tara ce foloseste acelasi sistem ca tara dumneavoastra.	Paspauksite MENU mygtuką, pasirinkite MORE, šiam meniu pasirinkite SET AREA, peržiurekite sąrašą ir CH▲ arba CH▼ mygtukais pasirinkite pageidaujamą valstybę/signalą tipą ir patvirtinkite šį veiksmą paspausdam Vol► mygtuką. Jei jūsų valstybės sąraše nėra, pasirinkite kitą valstybę, kuriuo televizijos signalų sistema yra tokia pat, kaip ir valstybėje, kuriuo esate jūs.	MÖNÜ düşmesine basılır, MORE... ve MORE... Mötüsü içerisinde SET AREA Listesinden uygun seçeneklerin seçilmesi için CH▲ veya CH▼ düğmesi kullanılır. Seçimin yapılması için, bundan sonra, Vol► düşmesine basılır. Ülke isminin listede bulunmaması halinde, AVerMedia® AVerTV Box7 Live'ın kullanılacağı ülke ile aynı TV Sistemiini kullanan ükelerin herhangi birisi seçilir.
OSD POSITION		Use the CH▲ , CH▼ , Vol◄ , and Vol► buttons to move the frame where you want to set the position of the MENU, then press MENU.	Folositi butoanele CH▲ , CH▼ , Vol◄ si Vol► pentru a muta incadrarea pe pozitia unde doriti sa asezati meniu, apoi apasati MENU.	Mygtukais CH▲ , CH▼ , Vol◄ ir Vol► perkeltite remeli į vietą, kuriuo norėtumėte matyti meniu, o tada paspauskite MENU.	Cergevenin MÖNÜ'de istenilen yere getirilmesinde, CH▲ , CH▼ , Vol◄ , Vol► düğmeleri kullanılır ve bundan sonra MÖNÜ'ye basılır.
RESOLUTION		Use the CH▲ or CH▼ buttons to select NO to restore the original resolution setting or YES to accept the new resolution setting then press Vol► . If the monitor can not support the new setting, the original setting will be automatically restored after 10 seconds or press PC BGM/Res. button of the remote control to switch to different resolution setting of 1024x768.	Folositi butoanele CH▲ sau CH▼ pentru a selecta; NO (NU) pentru a reveni la setarea rezolutiei initiale; sau YES (DA) pentru a accepta noua rezolutie apoi apasati Vol► . Monitorul nu suporta noile setari, in 10 secunde setarile initiale vor fi restabile sau apasati butonul PC BGM/Res. al telecomenzii pentru a comuta catre alta rezolutie decat 1024x768.	Mygtukais CH▲ arba CH▼ pasirinkite NO, jei norite atkurti pradinj skyros nustatymą arba YES, jei norite patvirtinti naujajį skyros nustatymą, o tada paspauskite Vol► . Jei monitörünüz yeni ayarları desteklemezse orijinal ayarlar otomatik olarak 10 sn. içinde tekrar saklanacaktır veya 1024 x 768 in farklı çözünürlüklerini kullanmak istediğinizde kumandanızın PC BGM / Res. düğmesine basın	CH▲ or CH▼ butonlarını kullanarak orijinal çözünürlük için NO'yu seçin veya YES'i seçerek yeni çözünürlük ayarlarını onaylayın sonra Vol► 'e basın. Eğer monitörünüz yeni ayarları desteklemezse orijinal ayarlar otomatik olarak 10 sn. içinde tekrar saklanacaktır veya 1024 x 768 in farklı çözünürlüklerini kullanmak istediğinizde kumandanızın PC BGM / Res. düğmesine basın
LANGUAGE		Use the CH▲ or CH▼ buttons to select from different languages then press Vol► .	Folositi CH▲ sau CH▼ pentru a selecta o limba apoi apasati Vol► .	Mygtukais CH▲ arba CH▼ pasirinkite reikiama kalbą ir paspauskite Vol► .	Farklı diller, CH▲ veya CH▼ düğmeleri kullanılmak suretiyle seçilir ve sonra Vol► düğmesine basılır
		NOTE For Bulgaria, Romania and Slovakia area setting, the unit can set each channel to watch in BG or DK TV system. To do it, follow the instructions below: 1. Select the desired channel to change the TV system setting. 2. Use the remote control and press the RED button. 3. Press the YELLOW button of the remote control, to change it to BG and BLUE button to DK. The selected TV system appears in RED. 4. To continue changing the TV system of other channel, use the CH ▲ and CH ▼ then follow step 3. Press the RED button again to exit.	Nota Pentru Bulgaria, Romania si Slovacia - setari regionale, unitatea seteaza fiecare canal pentru vizualizare in sistem TV BG sau DK. Pentru realizare sa, se urmaresc instructiunile: 1. Selectare canal dorit pentru schimbare sistem TV. 2. Folosire telecomanda si apasare buton rosu. 3. Apasare buton GALBEN de pe telecomanda pentru schimbare in BG si ALBASTRU pentru DK. Sistemul TV selectat apare in ROSU 4. Pentru continuarea schimbarii sistemului TV ale altor canale, se foloseste CH▲ si CH▼ apoi urmareste pasul 3. Apasare buton ROSU din nou pentru iesire.	Pastaba Bugarija, Rumunija ir Slovakija regionuose, galima kiekvieną kanalą žiūréti BG ir DK TV. Žiūréti esančią instrukciją žemiau. 1. Pasirinkite norimą kanala, norédami pakeisti TV sistemos nustatymus. 2. Naudokités nuotolinio valdymo pulteliu, paspauskite raudona klavišą. 3. Paspauskite geltoną klavišą nuotolinio valdymo pulteliu, norédami pakeisti I BG ir paspauskite melynā klavišā, tai patvirtindami. Pasirinkta TV sistema matysis raudonajam klavišē. 4. Norédami užbaigti, naudokite CH▲ ir CH▼ klavišais. Paspauskite raudona klavišā kad išeiti.	NOT Bulgaristan, Romanya ve Slovakya bölgesi ayarı için, unite her kanalı BG veya DK TV sistemi modunda izlemek üzere ayarlayabilir. Bunun için aşağıdaki talimatları izleyin: 1. TV sistemi ayarını değiştirmek istediğiniz kanalı seçin. 2. Uzaktan kumandayı kullanarak KIRMIZI düğmesine basın. 3. BG olarak değiştirmek için SARI düğmeye ve DK olarak değiştirmek için de MAVİ düğmeye basın. Seçilen TV sistemi KIRMIZI olarak belirir. 4. Başka bir kanalın TV sistemini değiştirmek için, use CH ▲ ve CH ▼ tuşlarını kullandıkten sonra 3. adımı izleyin. Çıkmak için KIRMIZI düğmeye tekrar basın.